



Francesco Forti

Data di nascita: 06/08/2000 | **Nazionalità:** Italiana | **Sesso:** Maschile | **Numero di telefono:** (+39) 3313552740 (Cellulare) | **Indirizzo e-mail:** francesco.forti@gmail.com |

WhatsApp Messenger: +39 3313552740 |

Indirizzo: Piazza Pier Paolo Pasolini, 140, 47522, Cesena, Italia (Abitazione)

PRESENTAZIONE

Laureato con lode al corso di laurea magistrale in *Traduzione Specializzata e Interpretariato per le Aziende* (lingue inglese e russo) presso la Scuola Superiore per Mediatori Linguistici San Pellegrino di Rimini.
In precedenza, laureato con lode in *mediazione linguistica* (laurea triennale; lingue inglese e russo).

ESPERIENZA LAVORATIVA

31/05/2024 – 01/06/2024 Rimini, Italia

INTERPRETE ITALIANO-RUSSO AL RIMINIWELLNESS 2024 ITALIAN EXHIBITION GROUP - FIERA DI RIMINI

Nel corso della fiera internazionale RiminiWellness, ho assistito due clienti provenienti dalla Lettonia nelle fasi di contrattazione per acquisto di macchinari e materiali inerenti al fitness.

21/02/2023 – 30/06/2023 Cesena, Italia

TIROCINANTE PRESSO UFFICIO INTERNATIONAL SALES & MARKETING CESENA FIERA SPA

Durante l'esperienza di tirocinio, prevista dal mio corso di laurea magistrale, ho avuto l'opportunità di acquisire competenze pratiche e teoriche per l'organizzazione di eventi fieristici di portata internazionale, applicare lingue straniere nel contesto aziendale e accrescere competenze relazionali in ambito commerciale.

01/07/2021 – 15/08/2021 Cesenatico, Italia

ADDETTO ALLA RECEPTION GRAND HOTEL DA VINCI

Ho effettuato il tirocinio previsto dal mio corso di laurea come receptionist presso il Grand Hotel Da Vinci di Cesenatico, con particolare attenzione ai turisti provenienti dai paesi stranieri.

14/09/2018 – 30/05/2019 Cesena, Italia

REDATTORE DEL GIORNALINO D'ISTITUTO "EFFETTO SERRA" ISTITUTO TECNICO ECONOMICO STATALE "RENATO SERRA"

Nel corso di quest'esperienza, mi sono occupato della gestione dei collaboratori del giornalino d'istituto, oltre a scrivere articoli in prima persona.

21/01/2018 – 08/02/2018 Cesena, Italia

TIROCINANTE PRESSO REDAZIONE DI UN SETTIMANALE DI INFORMAZIONE CORRIERE CESENATE

Durante quest'esperienza di alternanza scuola-lavoro, mi sono occupato di: scrittura di articoli; rassegna stampa quotidiana; gestione di archivio; partecipazione a comunicati stampa e conferenze; interviste telefoniche. Alcuni dei miei articoli sono tuttora consultabili sul sito del giornale (<https://www.corrierecesenate.it/>).

08/07/2018 – 20/09/2018 Cesena, Italia

TIROCINANTE PRESSO REDAZIONE DI UN SETTIMANALE DI INFORMAZIONE CORRIERE CESENATE

Durante l'estate, ho proseguito la mia collaborazione con il Corriere Cesenate come volontario. Tale periodo è proseguito, senza soluzioni di continuità, con la mia terza e ultima esperienza di alternanza scuola-lavoro.

Anche in quest'occasione, mi sono occupato di: scrittura di articoli; rassegna stampa quotidiana; gestione di archivio; partecipazione a comunicati stampa e conferenze; interviste telefoniche. Alcuni dei miei articoli sono tuttora consultabili sul sito del giornale (<https://www.corrierecesenate.it/>).

18/06/2017 – 06/07/2017 Cesena, Italia

VOLONTARIO INIZIATIVA "ESTATE ATTIVI" COMUNE DI CESENA, INFORMAGIOVANI

Volontario presso il centro estivo dell'Istituto Lugaresi, dove mi sono occupato di animazione, ausilio ai compiti e supervisione di bambini di età compresa tra 4 e 12 anni.

21/05/2017 – 11/06/2017 Cesena, Italia

TIROCINANTE PRESSO UFFICIO AMMINISTRAZIONE NEXTMEDIA S.R.L.

Nel corso della prima settimana di questa esperienza di alternanza scuola-lavoro, ho avuto la possibilità di lavorare insieme ai tecnici, i quali mi hanno insegnato ad utilizzare il programma gestionale del sito per aggiornare il catalogo online dei prodotti disponibili. Inoltre, in questa prima fase ho acquisito dimestichezza con il settore, consultando appunti sulle reti di comunicazione e assistendo alla gestione dell'RMA (Return Merchandise Authorization). A partire dalla seconda settimana, sono stato trasferito in un altro settore, dove ho prevalentemente svolto attività con i programmi gestionali utilizzati dell'azienda per la redazione di documenti contabili, documenti di trasporto, e registrazioni in prima nota.

03/07/2016 – 21/07/2016 Cesena, Italia

VOLONTARIO INIZIATIVA "ESTATE ATTIVI" COMUNE DI CESENA, INFORMAGIOVANI

Volontario presso il centro estivo dell'Istituto Lugaresi, dove mi sono occupato di animazione, ausilio ai compiti e supervisione di bambini di età compresa tra 4 e 12 anni.

● **ISTRUZIONE E FORMAZIONE**

10/10/2022 – 03/10/2024 Rimini, Italia

LAUREA MAGISTRALE IN TRADUZIONE SPECIALIZZATA E INTERPRETARIATO PER LE AZIENDE Scuola Superiore per Mediatori Linguistici - Fondazione Unicampus San Pellegrino

Indirizzo Corso d'Augusto, 62, 47921, Rimini, Italia | **Sito Internet** <http://ssml.fusp.it/>

29/02/2024 – 18/05/2024 Mosca, Russia

ESPERIENZA ERASMUS A MOSCA Istituto di letteratura M. Gor'kij

06/10/2019 – 07/10/2022 Rimini, Italia

LAUREA TRIENNALE IN MEDIAZIONE LINGUISTICA Scuola Superiore per Mediatori Linguistici - Fondazione Unicampus San Pellegrino

Lingua inglese

Lingua russa

Traduzione e interpretariato in lingua inglese

Traduzione e interpretariato in lingua russa

Basi della lingua giapponese

Linguistica generale

Corso CAT Tools

Approfondimenti di economia, geografia e diritto

Indirizzo Corso d'Augusto, 62, 47921, Rimini, Italia | **Sito Internet** <http://ssml.fusp.it/> |

Campo di studio Apprendimento delle lingue | **Voto finale** 110/110 con Lode |

Tesi Una fiaba senza lieto fine: la toskà e lo stato d'animo di una nazione espresso attraverso la musica dei "Kino" negli anni Ottanta

14/09/2014 – 03/07/2019 Cesena, Italia

DIPLOMA I.T.E. - INDIRIZZO "AMMINISTRAZIONE, FINANZA E MARKETING", ARTICOLAZIONE "SISTEMI INFORMATIVI AZIENDALI" Istituto Tecnico Economico Statale "Renato Serra"

Descrivi le materie o gli argomenti che hai studiato.

Indirizzo Via Tito Maccio Plauto, 67, 47521, Cesena, Italia | **Sito Internet** <https://www.itcserra.edu.it/> |

Campo di studio Gestione e amministrazione | **Voto finale** 85/100

● **COMPETENZE LINGUISTICHE**

Lingua madre: **ITALIANO**

Altre lingue:

	COMPRESIONE		ESPRESSIONE ORALE		SCRITTURA
	Ascolto	Lettura	Produzione orale	Interazione orale	
INGLESE	C2	C2	C1	C1	C1
RUSSO	B2	B2	B1	B2	B2
SPAGNOLO	B1	B1	A2	A2	A2

Livelli: A1 e A2: Livello elementare B1 e B2: Livello intermedio C1 e C2: Livello avanzato

● **COMPETENZE DIGITALI**

Esperienza nell'uso dei CAT Tools (Wordfast, OmegaT) | Social Network | Conoscenze di base del linguaggio di programmazione Python | Windows | Android | Google | Instagram | Mozilla Firefox | Gmail | Whatsapp | Editing foto e video | Gestione autonoma della posta e-mail | Gestione PDF | Utilizzo del Browser | Padronanza del Pacchetto Office (Word Excel PowerPoint ecc) | Padronanza di software di VoIP e videochiamate (Skype, Zoom, Meet, Discord...)

● **PATENTE DI GUIDA**

Patente di guida: B | 10/03/2019 – 05/08/2029

● **HOBBY E INTERESSI**

Scrittura

Sono sempre stato interessato alla scrittura, passione che mi ha consentito di ricevere l'incarico a scrivere autonomamente articoli su un settimanale di informazione a partire ad il secondo giorno successivo all'inizio dell'attività di tirocinio.

Amo scrivere brevi racconti e poesie.

Videogiochi

Fin da piccolo coltivo una grande passione per i videogiochi di ogni genere, non solo come utente ma anche dal punto di vista della loro storia e dei processi legati alla loro creazione.

Per la mia tesi del corso di laurea magistrale, ho eseguito approfondite ricerche sulla localizzazione videoludica e la sua storia, prendendo in analisi diversi esempi.

Ho inoltre sviluppato un breve videogioco utilizzando il software 'RPG in a Box' come progetto personale e ho localizzato in italiano [una mod per il videogioco 'Pathologic Classic HD'](#).

● **COMPETENZE COMUNICATIVE E INTERPERSONALI**

Capacità e competenze organizzative

Nel corso delle mie esperienze come volontario, tirocinante e redattore mi sono occupato della gestione di collaboratori, della supervisione di minori, e ho sviluppato buone capacità relazionali sfruttando una naturale propensione all'empatia interpersonale.

Autorizzo il trattamento dei miei dati personali presenti nel CV ai sensi dell'art. 13 d. lgs. 30 giugno 2003 n. 196 - "Codice in materia di protezione dei dati personali" e dell'art. 13 GDPR 679/16 - "Regolamento europeo sulla protezione dei dati personali".

A handwritten signature in black ink, appearing to read "Francesco Forti". The signature is written in a cursive, slightly stylized font.

Francesco Forti